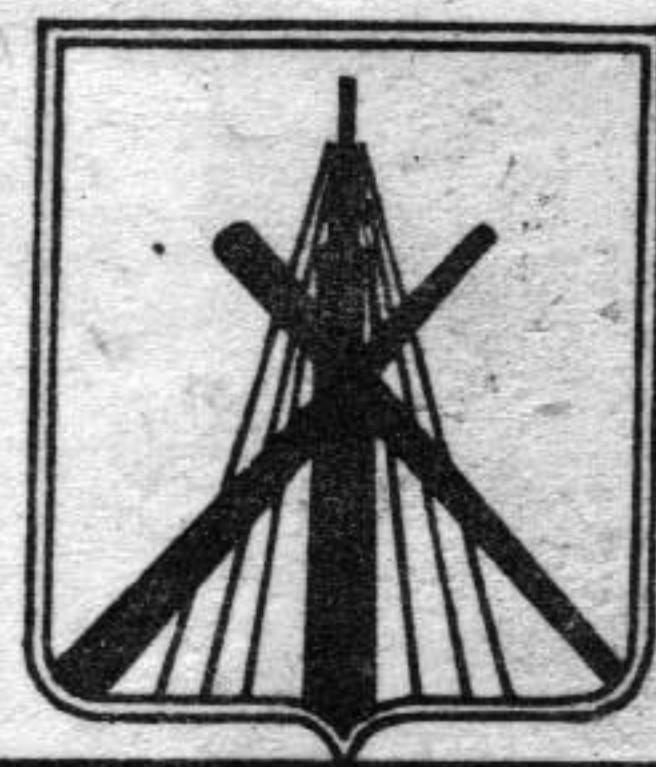


# Гоман

«За вольную ды незалежную Беларусь!»

БЕЛАРУСКАЯ  
ГАЗЭТА



№ 2

верасень—  
кастрычнік  
1990

кошт 20 кап.

**У нумары:** «Канцэпцыя нацыянальнай души» — разажаныі пра беларускую культуру і беларускую школу (2 бачына); «Матчын дар» — старонка роднага слова (3 бачына); «Ленин в тебе и во мне» — Бабруйская ленініяна (4 бачына); «Нежалезная Беларусь» — (5 бачына); «Дзяньніца» — «Дзяды» — абраам паміаньня продкаў (6 бачына); «Хавэрым» — «Бобруйск — мир еврейскога местечка (7. бачына); «Гістарычныя актуаліі» — «Сучасныя ідэолёгічныя кірункі сярод моладзі» — працяг публікацыі (8 бачына).



**Хочам у беларускую школку!**

ГОМАН

Час, няўмольны час. Ці не ты вышэиши судзьдзя усяго? Ці не ты — тая плынь, на тлі якой драбнюткая хвалька чалавечага жыцця ўскінецца і кане ў нябываць, у забыцьцё?

Ці не ты пераможца магутных цывілізацыяў, выпрабавальнік іхняе вартасы, ці не ты адзіна здольны даць адказ на адвечнае пытаньне быцьця?

Час маўклівы. Вось так моўчкі ён асвятляе раптам сонечнымі промнямі змрочны пакой, і ўсе зауважаюць тады, колькі пылу і бруду тамака назбіралася. І тое яшчэ, што съвет наўкол складаецца не з адных кумачовых колераў, а між белым і чорным — бездань адценіньяў.

Час — волат. Як лёгка ён перакульвае паднябесныя маналіты замшэлых дормаў, што здаваліся нам вечнымі і непарушнымі. І вось ужо зьдзіўлена і ўсё яшчэ напалохана азіраем мы гэтая кардонавая дэкарацыя няўдалай тэатральнай пастаноўкі. А найвышэйшыя ідэі найвышэйшага вучэння — ня болей як страхі зьдзіцячага сна — растаюць лёгкай аблачынкай пры съятле травеніскага сонца.

Час магутны. Але Чалавек магутней. Магутней, бадай, таму, што ўсьведамляючы адноснасць і нетрываласць свайго жыцця, ён усё роўна жыве, верачы ў вечнае. І ў тым ягоная чалавечая сутнасць.

Выдзьма зь цёмнага сымардзючага сутарэння на сонечны дзень, пад яснае зязынне Бацькі нашага. Азірнемся і прывітаемся.

І назавем адно аднаго панамі і спадарамі, узаемна сцьвярджаючы нашую чалавечую годнасць і адметнасць. Так, бо толькі шануючы сябе, прыдбае чалавек павагу іншых...

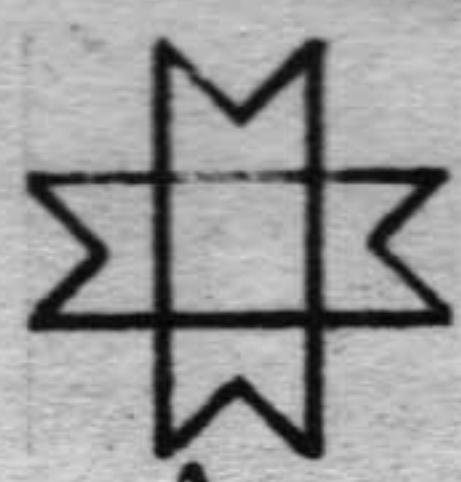
Разыйдземся вольна па ўсё зямлі з пыльных і брудных гародоў нашых на лугі і палеткі пад зялёныя шаты лясныя. Ад Прыпяці да Дзівіны, ад Буга да Сожа хопіць нам вольным месца на вольнай зямлі.

Шануйма сваіх бацькоў, выхоўвайма дзяцей. Ды ўзродзіцца добрая звычка называць сваіх маці і бацьку на «вы».

Таксама як маці любіцьмем сваю мову. Яна дае жыццё нашым думкам, яна вядзе нас у вялікі стракаты съвет і памагае не згубіць сябе ў ім.

Згадаем герояў. Не тых, прызорках і медалях, а тых катаваных, растряляных слынных і невядомых дбайцаў беларускае волі і незалежнасці.

Ды зладзіцца съвет, ды спрадзіцца лад на гаротнай, палітай шчодра потам і съязьмі зямельцы нашай. Час прысьпеў. Ідзіце ж!



Гы, мой брат, каго зваць Беларусам,  
Роднай мовы сваёй не цураіся;  
Як ні зроксія яе пад прымусам,  
Так і вольны цяпер ні зракайся.

Ад дзядоу і ад прадзедау, браце,  
Гэты скарб нам адзін захавауся.  
У сялянскай аграбленай хаше  
Толькі ён нізабраны астаўся

У старыну Беларус, ні падданы,  
Гаспадарыу, быу сам над сабою  
І далёка у съвеці быу знаны  
За літоускай і ляшской землёю.

Але час прамінуу, і нядоля  
На народ, як бы камень звалілася,  
Беларуская слава і воля  
Адышила, адцвіла, закацілася.

Ні зменяючы шэрай апраткі,  
Працаваў ты, як вол, гаратліва,  
А ў хаці тваёй нідастаткі,  
А на ніве тваей ніурадліва

А чаму? Ты ніздольны, ці хворы,  
Ці благі гаспадар, ці пьяніца?  
Мусіць не! Бо і іншым у пору  
У цябе гаспадарыць научыцца.

Сьветлы, розум твой, брат але дзетак  
Ад цябе, як і усё забіралі  
І на бацькаўскі родны палетак  
Працацаць — памагаць ні пушчалі.

Хто хашеў, той і съмеў рабаваці,  
Без прыпросу з'ежжаліся госьці —  
Абдіраць, аб'едаць, апіваці  
І крышиць гаспадарскія косьці

Можа б ты і памер і загінуў,  
Каб ні вешчая мова Бояна.  
Хто ж быу, добры, яе хоць пакінуў?  
Як жэ так, што яшчэ ні забрана?

Бо што бачылі госьцікі-гэрцы  
І зямлю, і лясы, і кілімы, —  
Усё забралі. А мову ў сэрцы  
У сваім сэрцы хавалі — няслі мы.

Дык шануй, Беларус, сваю мову —  
Гэта скарб нам на вечныя годы;  
За пашану радзімаму слову  
Ушануюць нас брацця-народы!

## Канцепцыя нацыянальной душы

Грамадства наша хво-  
рае. Калі не съмяротна,  
то прынамі, вельмі і  
вельмі цяжка.

Мяркую, будзе залішнім  
яшчэ раз пералічваць тую  
процьму самых склада-  
ных проблемаў ва ўсіх  
сферах эканамічнага ды  
грамадскага жыцця, якія  
ужо сёняня вымагаюць  
неадкладнага вырашэн-  
ня, часцяком коштам  
страшэнных ахвяраў.

І хай не падасца табе  
злым блюзнерствам насту-  
пнае, але ў час усе-  
агульнага дыхвіцу ка-  
зань мая будзе аб нечым  
нематэр'яльным, а менавіта  
аб души чалавечай.

Зямля-маті ў доўгіх ро-  
давых пакутах нарадзіла  
чалавечую істоту, і дала  
свайму любімаму, але  
няўдзячнаму дзіцяці ўсё,  
што мела сама. Яшчэ ба-  
гата часу быў чалавек па-  
добным да зывроў, і так  
доўжылася датуль, покі  
ня стрэў ён іншага чалавека і покі не прызнаў  
у тым іншым роўнага  
сабе. Шлях ад першабыт-  
нага дзікунства да вы-  
шэйшых ідэалаў гуманіз-  
ма ня быў простым, але  
дух чалавечы ўзвысіўся  
стагодзьдзі, замацаваў-  
ы здабыткі свае ў ма-  
тлі, законах, духоўнай  
іадыне, — ва ўсім  
ім, што прынята назы-  
ць і акрэсліваць словам  
«культура».

У той самы час сёняш-  
ні, болей як сумны стан  
нашага грамадзства ёсьць  
прамым сльедствам заня-  
паду духоўнае культуры  
і культуры ўвогуле ў  
выніку съядомага і пла-  
намернага яе вынішчэн-  
ня на працягу болей як  
сямізесяні галоў. Дых-  
віныт у съферы матэр'-  
яльчай, яшчэ больш жу-  
дасны дыхвіцит у съфе-

ры маральний — зьявы ня  
толькі злучаныя, але ў  
нечым і тоесным.

Такім чынам, ставячы  
сваю будучыню ў залеж-  
насць ад адраджэння  
і далейшага развязвіцца  
культуры, трэба разумець,  
што гутарка ідзе менаві-  
та аб культуры нацыя-  
нальнай, у дадзеным кан-  
тэксьце — культуры бела-  
рускай.

Культура, ж бо  
ня ёсьць нечым узынік-  
лым само па сабе, яна —  
вытвор грамадзства, і та-  
му цалкам лагічна будзе  
съцвярджаць, што сапраўдная  
культура заўжды глыбока нацыя-  
нальна. Адвартнае немаг-  
чыма, паколькі стваральнікам  
кожнае асобнае  
культуры выступае нейкі  
канкрэтны народ якайсці  
пэўная нацыя. Бадай,  
што і тэрмін «культура»  
адасоблены ад сваёй на-  
цыянальнай прыналеж-  
насці, выдае, хутчэй, за  
усе, моўнай абстракцыяй.

Памылкай, на маю дум-  
ку, падаецца таксама раз-  
межаванье культуры па іх  
клясычным харкторам, якое  
дужа пашырана ў каму-  
ністычнай філософіі, і  
якое ўжо зараз нанесла  
невыправімую шкоду спра-  
ве культурнага развязвіц-  
ця багата якіх нацыяў.

Такім чынам, я бяруся  
съцвярджаць, што няма  
культуры буржуазнае,  
альбо сацыялістычнае,  
прападарскае, альбо ся-  
лянскае, але ёсьць культура  
беларуская, поль-  
ская, яўрэйская, расейская  
і г. д. бо кожная з вышэй-  
згаданых з узынікненiem  
адпаведнае грамадзка- па-  
літычнае фармашы бу-  
ешча не на пустым мейс-  
ны, але на нацыянальным  
гручче.

Прыняцьце і засваен-  
не

не здабыткаў культуры  
пачынаеца з самага дзя-  
цінства і працягваеца  
ўсё жыццё. Аднак най-  
важнейшым яе асяродкам  
зьяўляеца, канечне,  
школа.

Ці адпавядае сёняшняя  
школа той вялікай місіі,  
ускладзенай на ёй самой  
гісторыяй развязвіцца чалавецтва? Адказ на гэтае  
пытаньне відавочны, бо  
савецкая школа з самога  
пачатку ня была асяродкам  
духоўнасці, але ўя-  
ляла сабой пачварнае пры-  
стасаванье для ідэала-  
гічнае апрацоўкі малень-  
кага чалавека, пачынаю-  
чы з ягоных першых  
самастойных кроکаў. З  
дапамогай акцібрацкіх  
зорачак, чырвоных галь-  
штукаў, горнаў, барабанаў,  
ваенізаванай гульні  
«Зарніца», — ды іншай  
напаўвайсковай атрыбу-  
тыкі рабілася ўсё ў на-  
прамку як мага большай  
уніфікацыі растучага чалавека,  
перасьцеражэння  
самых кволых памінен-  
няў нацыянальнае самаін-  
дэнтыфікацыі, ператва-  
рэння яго ў «колца» і  
«шрубок» будучага «узор-  
нага механізма» савец-  
кага грамадзства. Зразуме-  
ла, што ў такіх варун-  
ках нацыянальная культура  
альбо адсутнічала  
зусім, альбо замянялася  
найгоршым сурагатам.  
Усё гэта, дадам, падма-  
цоўвалася ахвіцынай  
палітыкай на «злыцьцё  
нацыі», выхаваньнем ся-  
род найбольш люмпеніза-  
ванных слоў савецкага  
грамадзства нацыянальнага  
ніглізму.

Менавіта таму, апынуў-  
шыся перад безданью  
духоўнае дэградацыі, мы  
мусім сёняня думаць аб  
паратунку — аб стварэн-  
ні школы нацыянальнае.

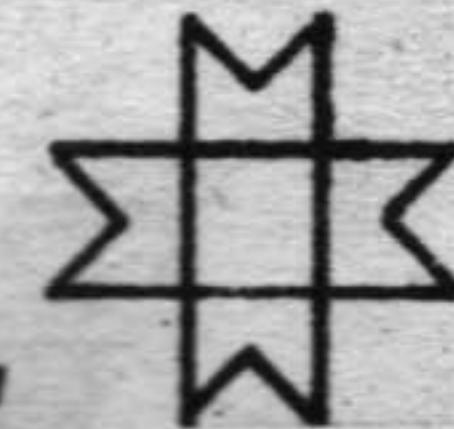
На гледзячы на заха-  
ды ўраду і шматлікіх  
грамадскіх арганізацыяў  
у гэтым кірунку, Закон  
аб мовах у Беларускай  
ССР, пастанову аб па-  
шырэнні ўжытку бела-  
рускай мовы, дагэтуль  
ня створана цэласнае і  
навукова аргументаванае  
канцепцыі беларускай на-  
цыянальнае школы.

У съфери ж педагогі-  
кі практичнай зрухаў  
яшчэ меней, па-сугласні  
ўсё па-ранейшаму заста-  
еца на старых мейсцах.  
Па ранейшаму ў якасці  
асноўнае дысцыпліны  
выкладаеца расейская  
(савецкая) літаратура і  
мова, беларускія ж мова  
і літаратура — на ўзроў-  
ні факультатыва. І спра-  
ва не ў колькасці гадзін  
і адсутнасці падручні-  
каў, але ў самім пады-  
ходзе. Па-разумнаму трэ-  
ба было б адвесыці род-  
най літаратуре належ-  
нае мейсца, расейскую ж  
вывучаць у кантексьце лі-  
таратуры агульнаславян-  
скае разам з украінскай  
і польскай, а тыя, у сваю  
чаргу, як частку літара-  
туры сусветнае.

Безумоўным пралікам  
закона аб мовах у Бе-  
ларускай ССР зьяўляец-  
ца абавязковасць выву-  
чэння расейскую мову,  
што відочна ёсьць выдат-  
кам кампраміснага шля-  
ху, якім ішлі законатвор-  
цы. Пры той ролі, што  
ёй адводзіцца ў ССР —  
ролі мовы міжнацы-  
нальных зносін, правы  
яе дастаткова гарантава-  
ны.

Аднак, нават самы дас-  
каналы закон так і заст-  
ацяеца проста паперы-  
най без жадання лю-  
дзей яго выконваць, яму

(Працяг на 8-й бачыне).



## Крама, кнігарня, лазьня, зельня...

Прыемна апошнім часам назіраць, як спакваля, пакрысе да беларусаў вяртаецца пачуцьцё здавалася ўжо назаўжды страчанай нацыянальнай годнасці. Сям-там усё часцей цешаць вона шыльды, пісаныя па-беларуску, рэкламныя шчыты, аб'явы. Такія праяўленыя запозыненае павагі да роднае мовы ўхвальныя і карысныя. Трэба рупіца адно пратое, каб у съпешцы адрапартаўцаў аб датэрміновым і «сверхпланавым» выкананыні ўказаў і пастаноў беларускага ўраду, мы інно не забыліся аб прадмеце сваіх высілак — беларускай мове. Між тым яна — жывы, цэласны арганізм, і падыход да яе патрэбен уважлівы, далікатны, не раўнуючы, як да ўласнае маці.

Што ж мы назіраем сёньня. Пры суцэльнай і відочнай няпісменнасці асноўнае масы прыгожае самабытнае беларускае слова душыць пачварная сумесь «французскага с нижегородским» — тая самая «трасянка», калі поўнакроўная руская лексіка замянецца сапсутай калькай «а ля белорус». Прыкладаў такіх ходзь гаці гаці.

Ці, можа, так яно і трэба — «прадуктовы магазін»? і гэта пры тым, што родная мова ў сваёй лексіцы і «прадуктовы», і «магазін» злучыла ўместа і выказала адным цудоўным словам — «крама». Па-наску і зразумела. Таксама па-свойску гучыць і «кнігарня» — месца, дзе гандлююць кнігамі, адметна і па-беларуску «лазьня», у якой беларусы здавен мыліся, а вось лекі для хворых яны куплялі ў зельні, што ад слова зёлкі, зельле. Ці ж не зразумела?

Есьць тутака і яшчэ адзін аспект, пра які будзе дарэчна скажаць. Хто яго ведае, мо' таму так і здарылася, што мова нашая гістарычна мае шмат агульнага з мовамі суседзяў і таму так моцна адблісця на ейным лёсце спачатку паланізацыя, а затым гвалтоўная русіфікацыя. Дбаючы пра беларускае адраджэнне, ці на варта парупіцца нам каб перадусім захаваць (няхай сабе і штучна!) яе своеасаблівасць і непадобнасць да іншых моваў? Рэсурсы для гэтага ёсьць найвялікшыя.

Той, хто любіць вандраваць, мажліва заўважыў, што беларускія дарогі прыкметна «абеларусіліся». Замест старых рускамоўных зьявіліся новыя — дзвіхмоўныя і нават проста беларускія ўказальнікі з назвамі населеных пунктаў.

І клопат тутака той самы. Часцяком здараецца так, што першапачатковая беларуская назва вёскі паселішча перакладаецца назад з рускае з такімі фанетичнымі скажэннямі, што мя-

(Працяг на 8-й бачыне).

## I M P R Y T Y N G

Разважаючы над прычынаю ўстойлівасці моваў, якія сферміраваліся на працягу стагодзьдзяў, мажліва назіраць залежнасць паміж моваю й зьнешнімі фактарамі: аб'ектыўнымі і суб'ектыўнымі. Да апошніх адносяцца таксама і добраахвотныя зносіны народу — суседзяў між сабой, што вядзе да станоўчага двухбаковага іх узбагачэння.

Разам з тым мова непарыўна звязана з навучаньнем, якое прадвызначае ўсе астатнія віды чалавече дзеянасці.

Пасправаю разгледзець спецыфіку навучаньня — складанага працэсу, расцягнутага ў часе, які ўключае ўзаемадзеяньне генетычнай праграмы з фактарамі зьнешняга асяродзьдзя. Спецыялісты-біёлагі сцьвярджаюць, што ў дадзеным выпадку адыгрывае вялікую ролю саманавучанье, актыўная дзеянасць арганізма, накіраваная на пазітыўнае разъвіццё.

Нобелеўскі лаўрэат Ніка Цінберген вельмі добра прайлістраваў сутнасць саманавучаньня: «птушкі, пачынаючы съпяваньем, робяць трох рэчы: слухаюць тое, што яны съпеваюць, заўважаюць розніцу паміж сваім съпевам і ідэальнай песнай і, нарэшце, робяць папраўкі ў сваім съпеве пры наступных выкананьнях».

Прыродны механизам саманавучаньня дазваляе птушцы ўдаскалаўцаў съпеву у адпаведнасці з запісаным у генах узорам. Калі, напрыклад, птушаніці безголосае аўсянкі, якое расыце ва ўмовах поўнай ізоляцыі, ва ўзросце 10—50

дзён даць магчымасць аднойчы пачуць съпеву самца свайго віда, дык пасля 5—6 месяцаў ён пачне съпяваць поўны відавы съпев, ды яшчэ аднаўляць дыялект настаўніка. Адбываецца зъява, названая навукоўцамі імпрэсінг.

Але для гэтага настаўнік павінен зъяўвіца ў вызначаны адчувальны перыяд. Прастудаўванье съпеву пасля 50 дзён ужо не эфектыўна і «цягнік пайшоў». Прычым на хор настаўнікаў іншых відаў птушаніці не рагаю. Ён здольны пачуць і аднавіць песню, ідэальны ўзор якой занатаваны ў генах!

Аналічная зъява назіраецца ў псіхіцы чалавека. В. П. Эфроімсон прапанаваў для гэтага съпецыяльны тэрмін — «імпрэсінг». Звычайна гэта дзіцячыя, вельмі ізбиральныя ўражаныя, якія ўзынікнуўшы ў адчувальны перыяд, аказваюцца стойкімі і вызначальнымі.

Значыцца, кожны асобны генатып найлепшым чынам прыстасаваны для ўспрыніцця і аднаўлення менавіта роднае мовы, а ні якой іншай, а арганізм — да навучаньня роднай мове шляхам дзеяния механізму станоўчага ўражання (імпрэсінга). Адсюль вынікае, дарэчы, што моўнае пачуцьцё, якое назіраецца ў некаторых людзей, мае цалкам натуральны і генетычна абраўтаваны характар. Аляксей ТРУСАУ.

У артыкуле выкарыстаны матэр'ялы публікацыі М. Д. Галубоўскага «Пульсации талантливости. Взгляд генетика». «Хімія і жыціе» № 8, 1990 г.

### Кніжная паліца



«Кароткі агляд гісторыі Беларусі» Кліўленд — Нью-Ёрк — Талін, 1990 г.. Супольнае выданье амерыканскага таварыства «Беларуская школа» і БКТ «Грунвальд» у Таліне ўяўляе сабой даволі цікавы ўзор падручніка па гісторыі роднага краю для да паўнільных беларускіх школак.

Сыціплая памерамі, на сваіх 88 старонках кніга ахоплівае доныць зъмястоўны прамежак часу ад узынінення першых беларускіх плямёнаў скрэзь стагодзьдзі аж да Другога ўсебеларускага Кангрэсу ў 1944 г.

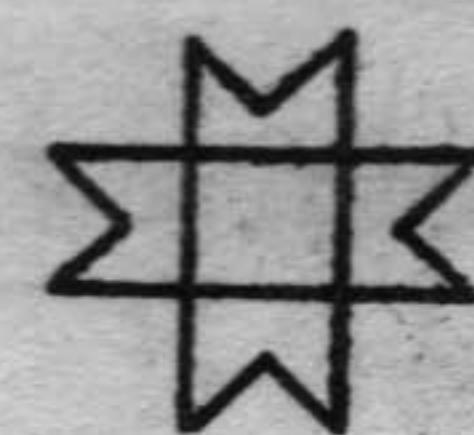
Даходліва і праста напісаны, падручнік пасля 50 дзён кожнае тэмы ўтрымлівае контрольныя пытаныні для лепшага засваення матэр'ялу.

«Кароткі агляд гісторыі Беларусі» надрукаваны накладам 27,5 тысяч асобнікаў і каштую 1 р. 90 к. Усім, хто захоча набыць гэту кніжку, раім зъвярнуцца ў Сакратарыят Таварыства беларускага месцаў ў Менску.

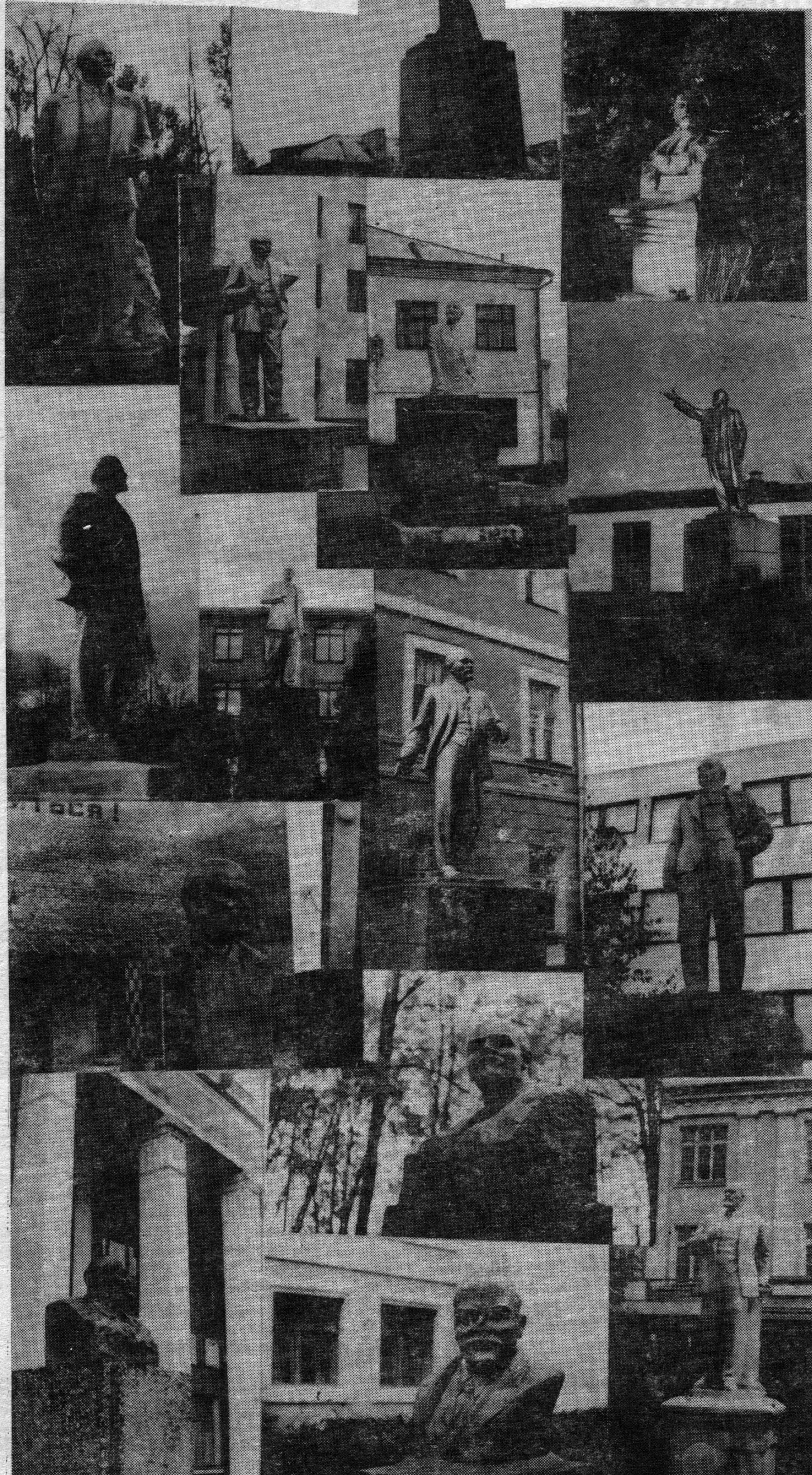
З усьцехай сустрэцьмушць пры хільнікі беларускага слова факсімільнае перавыданье легендарна багушэвічавай «Дудкі беларускай» якая адрозу ж пасля зъяўлення ў кнігарнях стала бібліографічнай каштоўнасцю. Асаблівы інтарэс выклікае тое, што зборык друкаваны як і ў 1891 годзе лацінкай.

«Братцы мілые, дзеці Зямлі-маткі маёй. Вам афяруючы працу сваю, мушу з вамі пагаварыць трохі аб нашай долі-нядолі, аб нашай бацькавай спрадвечнай мове...» — так пачынаецца славугая прадмова бясъмертнага Мацея Бурачка да сваёй кнігі.

«Дудку беларускую выпусціла выдавецтва «Мастацкая літаратура» паводле асобніка кнігі які захоўваецца ў Віленскай цэнтральнай тэхнічнай бібліятэцы. Наклад 7000 асобнікі. Цена 35 кап.



**„Ленін  
в тебе  
и во мне”...**



**(бабруйская  
ленініяна)**

**Д. А. ПРИГОВ**

дов!  
дов!  
одов!  
годов!  
х годов!  
ых годов!  
ых годов!  
ных годов!  
онных годов!  
лонных годов!  
клонных годов!  
еклонных годов!  
преклонных годов!  
преклонных годов!  
м преклонных годов!  
ум преклонных годов!  
ром преклонных годов!  
гром преклонных годов!  
егром преклонных годов!  
негром преклонных годов!  
я негром преклонных годов!  
ъ я негром преклонных годов!  
дъ я негром преклонных годов!  
будъ я негром преклонных годов!  
будъ я негром преклонных годов!  
а будъ я негром преклонных годов!  
да будъ я негром преклонных годов!  
да будъ я негром преклонных лет!  
да будъ я персом преклонных лет!  
да будъ я русским преклонных лет!  
да будъ я немцем преклонных лет!  
да будъ я китайцем преклонных лет!  
да будъ я американцем преклонных  
да будъ я вьетнамцем преклонных ле  
да будъ я арабом преклонных лет!  
да будъ я эскимосом преклонных лет  
да будъ я птиродактилем преклонны  
да будъ я горою преклонных лет!  
да будъ я прошлым преклонных лет!  
да будъ я материей преклонных лет!  
да будъ я метафизикой преклонных  
да будъ я экзистенциализмом прекло  
да будъ я черте-кем преклонных лет!

На здымках (па дыяганалі зьверху—  
долу, зльва — направа):

1. Помнік У. І. Леніну на плошчы Леніна
  2. —»— на тэрыторыі Маронаўскай бальніцы
  3. —»— на тэрыторыі паштавага адзьдзялення № 17
  4. —»— ля будынку ДК «Бабруйскдраўніна»
  5. —»— у двары школы-інтэрната слабачуючых
  6. —»— на тэрыторыі ВА «Бабруйскдраўніна»
  7. —»— ля будынку СШ № 23
  8. —»— ля будынку БМТТ
  9. —»— ля будынку Першамайскага райвыканкама
  10. —»— ля галоўнага корпусу завода імя Леніна
  11. —»— ля будынку СШ № 25
  12. —»— у скверы дзіцячай паліклінікі № 2
  13. —»— ля будынку СШ № 18
  14. —»— па вул. Сацыялістычнай, 90
  15. —»— у двары дзіцячага садка № 2
- Акрамя таго помнікі У. І. Леніну ў г. Бабруйску знаходзяцца:
16. Ля кінатэатру «Прамень»
  17. У двары СШ № 11
  18. На тэрыторыі Бабруйскага місакамбіната
  19. На тэрыторыі трыватажнай фабрыкі
  20. Ля будынку клуба па вул. Урыцкага
  21. У санаторыі імя Леніна.
  22. У гарадскім парку культуры і адпачынку
  23. На тэрыторыі ДРСУ № 16

**ГОМАН**

# Нежалезная Беларусь

На сёняшні дзень Беларусь застаецца ці не самай насычанай разнастайней зброяй тэрыторый у Эўропе. Палітычныя зьмены на ёўрапейскім кантыненце, геаграфічнае знаходжаньне, шматпакутная гісторыя, шматлікія экалагічныя праблемы, чарнобыльская катастрофа, нарэшце прыняцьце дзяржаўнага суверэнітэту, — усё гэта натуральна вымагае абвяшчэння Беларусі нейтральнай дзяржавай.

Гэты акт паскорыў бы працэс дэмілітарызацыі ва ўсім сьвеце, уваходжаньне рэспублікі ў агульнаэўрапейскі рынак, дазволіў бы вырашыць безыліч эканамічных праблемаў за кошт скарачэння ваенных выдаткаў.

Апошняя падзеі аднак, у тым ліку і правядзенне вайсковых вучэнняў на тэрыторыі Беларусі сьведчаць, што кансерватыўныя сілы начале з КПСС мараць, каб адпаведны пункт беларуское Дэкларацыі заставаўся адно на паперы. Пазіцыя іх цалкам зразумелая, бо ўзброеныя сілы на сёняшні дзень застаюцца апошнім бастыёнам паміраючай сістэмы, сродкам выхаванья асобы гомосавецікуса.

На тлі палітычных катаклізмаў ва ўсходній Эўропе, «ненадзейнасці» Украіны ды Балты Беларусь застаецца адзіным плацдармам для разъяшчэння гэтай процымы «выселеных» вайскоўцаў: Бессаронна гэта тлумачыца неабходнасцю абароны заходніх межаў «нашай Родыны». Вось цікава толькі, ад како? Усе нашыя нядаўнія ворагі зацікаўлены ў посьпехах распачатай у СССР рэформы і гатовыя нават дапамагаць у яе ажыццяўлены, з тым каб наша краіна перастала быць тормазам у агульным разъвіцці чалавечства. І як дзіўна нам пасъля дзесяцігодзінь няспыннай барацьбы за мір даведвацца, што мір «тамака» усьвяламляецца як нешта натуральнае і неадымнае. Вялікія згалаць, як большашыць краінай адзінадушна асудзіла Трактую агресію супроты Кувейту. Дарэчы, невядома, на

чым баку быў бы Савецкі Саюз, каб не «новае мысльенне» Гарбачова. Да таго ж неаднойчы «змагар супроты імперыялізму» Садам Хусэйн карыстаўся крэдытамі і вайсковай дапамогай СССР.

Аднак ці можа задавальняць беларусаў такі стан рэчаў? Ці ж можна дбаць пра съветскую будучыню, седзячы на бочцы з порахам, што хвіліна баючыся ўзыляцесь у паветра? Бабручане добра ведаюць адказ на гэтае пытанье на прыкладзе свайго горада. Памятаюць яны трывожныя дні 1984-га, калі паветра ў горадзе сымардзела порахам, а ваконныя шыбы трушчыліся ад жудасных выбуху. Уратаваў толькі цуд.

Адказ можа быць толькі адным: найхутчэйшы поўны нейтралітэт беларуское дзяржавы, абвяшчэнне яе бязъядзернай зонай, безумоўны вывод зе яе тэрыторыі ўсіх войскаў. Толькі так мы можам гарантаваць будучыню нашым дзесяцям.

## I. КУТАЛОУСКІ.

# Новы каланіяльны даговор?

...Танкі, у Менску танкі. Вайскоўцы едуць на гулянкі. Блішчыць святочная браня, Сталіца ў дыме і агнях. Зірні налева, зірні направа — Якая моцная дзяржава!...

**В. ЯФІМЕНКА,  
С. ЯЦЭВІЧ.**

«Застойнае танга».  
27 ліпеня гэтага году Вярхоўным Саветам БССР была прынята Дэкларацыя аб дзяржаўнай незалежнасці, якая, у прыватнасці, абвяшчае, што Рэспубліка «...мае на мэце зрабіць сваю тэрыторию бязъядзернай зонай, а Беларусь — нейтральнай дзяржавай».

Радкі абнадзеіваючыя, бо зыходзячы з геапалітычнага становіща краіны, менавіта нейтралітэт быў бы для яе аптымальным варыянтам. Сродкі, што выслабяяцца ў выніку скарачэння вайсковых выдат-

17 верасьня 1990 на пашыраным паседжанні Сойму Беларускага Народнага Фронту была прынята рэзолюцыя аб праходжанні вайсковай службы грамадзянамі Беларускай ССР, у якой утрымліваецца рад патрабаванняў:

— службы грамадзянай БССР альбо ў рэспубліканскім войску, якое створыцца на падставе прынятай ВС БССР Дэкларацыі аб суверэнітэце;

— альбо у органах правапарадку;

— альбо адпрацаваныя замест службы на будоўлях для чарнобыльскіх перасяленцаў;

У прынятай рэзолюцыі ў прыватнасці гаворыцца: «Са страхам

каў, сталіся б выратункам для ахвяраў чарнобыльская катастрофы, менавіта тымі грашыма, якіх сёньня не стае для перасяленцаў».

Вырашэнне вайсковага пытання, вырашэнне тэрміновае і неадкладнае вельмі важна для Беларусі яшчэ і тыму, што сёньня яна апынулася перад тварам яшчэ адной навалы — тых армій, што выводзяцца з Усходняе Эўропы — большасць зь іх перадыслыцыруеца менавіта на нашу зямлю. Між тым, тэма гэтая па-ранейшаму працягвае замоўчыцца альбо выклікае сущэльныя ляманты сярод пэўнае часткі дэпутацкага корпусу.

Ажно менавіта ад іх, дэпутатаў залежыць лёс наше бацькаўшчыны. Приняцьце саюзнае дамовы перакрэсліць пазітыўныя здабыткі Дэкларацыі, бо паставіць Беларусь у вайсковую, а значыць і палітычную залежнасць.

**A. КРАСАВІН.**

\* \* \*

**Расказвае бацька салдата — беларуса Шмерко Пётр Васільевіч:**

Сына ў войска забрали. Праслужыў чатыры месяцы ў вучэбцы, у Пячах. Павезылі былі на палігон у Крупках. Ка- мандзіры былі п'яныя.

праводзяць дзяцей у Савецкую Армію. Гэта армія душыла свабоду венгерскага, чэшскага і славацкага народаў. Гэта армія забівала сапёрныя лапаткамі жанчын у Тоблісі. Гэта армія дзесяць год вяла антынародную вайну ў Афганістане. Маскве патрэбна такая армія, а Беларусь?

Беларусь аплаціла маскоўскія авантury крыўёю тысячі сваіх палеглых сыноў. Гэтага аказалася мала. І зараз, калі ў далёкіх рэспубліках падаюць міжнародныя пажары, тушиць іх зноў шлюць нашых хлопцаў. Ва ўсіх рэспубліках пачаўся рух супраць службы ў гэтай арміі. Маўчыць толькі Беларусь».

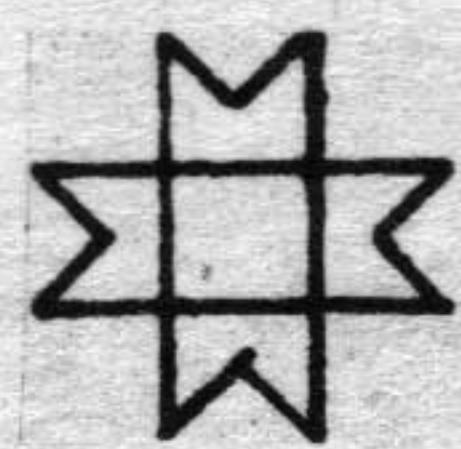
Салдаты тушанай капустай атруціліся, усё адзьдзяленьне. Ледзьве ачунялі, дзякую богу, хлопцы маладыя, дужыя. Ніхто ніякай адказнасці не нясе — у іх жа 3% на сьпісаньне на таякі выпадкі...

...Яшчэ было. На станцыі вугаль разгружалі. Камандзір не глядзіць — адзін хлопец ледзьве не праваліўся ў той вугаль...

...Пасьля каравула ноччу прымусілі сыцены ў казарме фарбаваць. Восень, каstryчнік. Вокны не адчынялі. Каб фарба хутчэй сохла, давалі туды лаку. Чатыры разы перарабляў, бо камандзіру роты Марозаву колер не падабаўся. Адкуль жа салдату ведаць, што ў тым лаку бензол... Да раніцы — алергія, ацёк лёгкіх. Да вечара праляжаў у казарме. У санбаце нікога. Уся рота пайшла на канцэрт, а ў яго ацёк мозг. Калі схапіліся, было ўжо позна. Не павезылі ні ў Барысаў, ні ў Менск, памёр і памёр. Салдат для іх і капейкі ня стояць. Гэта ж ня іх дзеци.

Справа ў Пракуратуры закрыта ўжо як трэгічны. Гісторыю хваробы сфальсіфікавалі: напісалі замест таксічнага атручвання — мінгакакцемія. Такая ў іх праўда...

Беларускі гісторыка-культуры клуб «Гоман» збіраецца штосуботу а 17 гадзіне ў памяшканні гарадзкога Дома культуры (вул. Камсамольская, 53).



Марудна вяртаюцца, усё адно, як паслья доўгае вакутлівае анэміі, прыходзяць да нас зь небыцця, з тых даўніх часоў, трывожаць нас успаміны нацыянальнае памяці. Нічога не канае беззваротна загнанае глыбока ў падкоркавае прамежжа, яно да часу хаваецца, адблішыся недзе ў генах і храмасомах, каб паслья раптам вынікнуць і запаліць чалавече сэрца зыркім полыменем нацыянальнага пачуцця.

Вяртаюцца да нас імёны, песні, абрацы, съвяты. Тоё, чым стагодзьдзімі жыў твой народ, што складала яго адметнасць і самабытнасць, ягоны гонар і веру.

Вяртаюцца звычаі, і ты ўжо мусіш паступаць менавіта так, а не іначай, і ўчынак свой парашуноўваеш з жыццём і ўчынкамі людзей, не знаемых табе, але блізкіх і зразумелых.

Чаму так? — тысячу разоў задасі сабе пытанне, і ня знайдзеш адказу. Гэта ня проста. Розум твой пакуль толькі напалову на чвэрць, на адну мільённую адкрыты для Вялікае Ідэі.

Але кожын шлях — да съветлае будучыні, ці да Галгофы пачынаецца з першага кроку. Шлях да сябе пачынаецца з успаміну...

Страдвеку ѹснуне на Беларусі звычай паміаныя памерлых, павагі да адыйшоўших продкаў. Паходзіць ён яшчэ ад паганскага звычаю трывезнення на мейсцы пахаванняў. Часы зъмянілі форму самога абрацу, ягоны рытуал, пакінуўшы нязменным высакародны сэнс. Па найменыні тых, каго ўшаноўвалі, абрац гэты называецца Дзяды, а ў залежнасці ад пары году, калі ён праводзіўся, былі Дзяды Зымітраўскія, ці Асяніцы\*. Радаўніца, Сёмушніца і Масьленічныя дзяды — усяго 3-4 1 болей разоў на год.

З памінальных съвятаў найбольш пашырана між сучасных беларусаў вясновая Радаўніца, дзень, калі сям'я прыбрала па зіме могілкі, паслья чаго тамсама ж ладзілася абрадавая вячэра.

У гэтym сэнсе восеньская дзяды (Асяніны) — абрац больш камерны, бо праводзіліся дома, сярод блізкіх сваякоў і суседзяў. Напярэдаднe таксама старанна прыбраліся могілкі. Акрамя таго прыбралася і падвор'е (мужчыны складалі на мейсцы зімоўкі прылады працы, парадковалі дрыготню, падмяталі двор) і хата (жанкі мылі сталы і лавы, бялілі, калі была у тым патрэба съцены). Усе мыліся. Лічылася, што чысьціня, парадак будуць узехай продкам, душы якіх наведаюць колішнюю гаспаду, і гэта паслужыць зарукай іх ласкі і спагады жывым, паспрыяе ім у жыцці.

Зымітраўская Дзяды, што прыпадалі на сэрэдзінную восень, спрадвядліва лічыліся ў народзе багатымі дзядамі. Для ўрачыстай памінальной вячэры съпецыяльна калолі парсюка, ці рэзалі цялушки, або авечку. Абавязковымі стравамі на

abraдавым стале былі: куцьця, бліны, клёцкі, яечня, мяса.

Нарэшце, калі ўсё было падрыхтавана, з наядыходам змроку, гаспадар, запалішы съвечку звязртаўся да памерлых: «Прыходзьце да нас на Асяніны ўсё тыя, хто займаў гэтую сялібу!» Падавалі звычайнія няцотны лік страў: сем, адзінаццаць і болей. Перад тым, як адведаць кожнай абрадавай стравы, лыжку яе адкладвалі ў асобную пасудзіну і ставілі на падваконьнік — для душ памерлых. У застольлі панавала стрыманая, паважная атмасфера: абменьваліся толькі скупымі словамі фразамі. Скрып брамкі, звон шыбы, рэзкі пошум апошніх лістоў на дрэве за вакном успрымаліся як прысутнасць нябачных продкаў.

**Паводле энцыклапедыі «Этнографія Беларусі».**  
**Падрыхтаваў**  
**Алесь Лес.**

\*Восеньская Дзяды адзначаліся праз тры тыдні ад Пакроваў (1 кастрычніка) у суботу перед Зымітраўным днём (26 кастрычніка ст. ст.). У 1990 г. — 3 лістапада.

## Мёртвым не баліць?

У гісторыі нашага гораду, нажаль, багата было такіх старонак, пра якія «бацькі» ня дужа любяць згадваць, а «дзяды» праста ня ведаюць, адсюль глыбока схаваны комплекс віны старэйшых пакаленняў перад малодшымі.

Маленькая дзяцьва вельмі любіць бываць у гарадзкім парку, бавіць час сярод зеляніны, на атракцыёнах. Падабаюцца ягоныя ўтульныя алеі і дарослы. Толькі мала хто ведае, што разьбіта гэтае цудоўнае мейсца адлачынку на старых яўрэйскіх могілках, дзе яшчэ да ліпеня 1914 г. хавалі памерлых. Перад самымі пачаткамі першай сусветнай вайны могілкі былі закрыты і перанесены на новае сучаснае мейсца. Старыя ж засталіся закінутымі, хоць яшчэ доўгі

час людзі прыходзілі сюды.

У тых часы гэтае мейсца выглядала юркую інай: сапраўдны лес высокіх стромых соснаў узвышаўся над старожытнымі мармуровымі плітамі з прыгожай незразумелай вязью. Былі тамаца і вельмі старыя, датаваныя некалькімі стагодзьдзямі пахаваныні.

З пачаткам вайны і акупацыяй Бабруйска немцы вырубілі сосны, але саміх могілак не кранулы: відаць не было патрэбы. Толькі на мейсцы сёняшняга кінатэатру паставілі зенітную батарэю.

Летам 44-га немцаў выгналі, і могілкі, закінутыя і засмечаныя праставілі да 48-га году, калі некалькі год запар ўвёсну праводзіліся суботнікі па добраўпарат-

каванню горада. Да таго часу помнікі і пліты рассыягамі па ўсюму на вакольлю мясцовыя жыхары.

Аднак, датай поўнага зруйнавання можча лічыць 1959 год, калі на тэрыторыю будучага парку прыехалі бульдозеры... Годам пазней быў закладзены кінатэатр «Мір».

Багата чалавечых лёсаў на толькі памерлых, але і жывых звязана са старымі могілкамі. Яшчэ і зараз памятаюць ў Бабруйску чалавека на імя Меер Файер\*—Меер Агонь, які на працягу месяцаў прыходзіў туды зь мяшком, каб сабраць, на сваіх плячах перанесьці і перахаваць на новым мейсцы выкінутыя на паверхню косткі.

Нажаль, гэтае сумнае мейсца не адзінае ў Бабруйску, такі самы лёс

напаткаў і нямецкія салдацкія пахаваныні, што ў часе 1941—1944 г. г. мясьціліся на тэрыторыі скверу на рагу Савецкай і Інтэрнацыянальнай.

Яшчэ і зараз увёсну, калі зь зямлі толькі праўбіваецца зялёная атаўка, можна заўважыць пагоркі былых надмагільляў між дрэваў сквера. Тады ж нізенькімі бярозавымі крыжыкамі была ўстаўлена ўся тэрыторыя між вайсковым шпіталем\*\* і Мікалаеўскім Саборам\*\*. Блізка цяперашняга ўваходу ў сквер ад кінатэатра «Таварыш» былі пахаваны таксама дзесяць італьянскіх салдатаў.

Мне, вядома, могуць запярэчыць: які сэнс варушыць даўно мінулае, тое, што аднойчы стала

\* Сапраўднае прозвішча Зэлігер.  
\*\* Працяг на 8-й бачыне).

У евреев было два Ветхих Завета: тот, который знают все и второй Ветхий Завет — еврейское местечко «штетл», который тоже знают почти все. Я думаю на языке местечка — не на еврейском языке, но при посредстве «штетла», определившего мое сознание.

Г. КАНОВИЧ.

# Бобруйск — мир еврейского местечка

Еще в конце шестнадцатого века упоминалось о том, что жили евреи в Бобруйске — во времена те дальние совсем уж маленького городка Режицкого уезда Минского воеводства государства Польского\*. И позже документы свидетельствовали о них. Трибуналльный декрет 6 мая 1702 года присудил двух евреек из Бобруйска к уплате штрафа в сорок золотых. Не выкроили они из своих скучных сбережений денег на почтовые повинности, за что и наказаны были и из-за чего, сами того не ведая, остались в истории, доныне до нас сколок минувшего.

Потом уже, в веке девятнадцатом, больше половины бобруйчан были евреями (так пишет авторитетная «Энциклопедия иудаика»). Но главное не в ветхих страничках и не в строгих цифрах. Был в Бобруйске тот особый воздух, та неповторимая атмосфера, которые связывали людей, объединяли их, и землю на которой они жили, и дело, которое они делали в особый мир, мир «штетла», мир еврейского местечка.

Евреи, стиснутые «чертой оседлости» и дискриминационными законами, постоянно обвиняемые в самых разнообразных замыслах, жили обычной человеческой жизнью. Они радовались рождению ребенка и горевали о смерти матери, шумно веселились на свадьбах и расстраивались из-за бесконечных бед и несчастий.

Если их что и отличало, то — свое отношение к жизни, постоянное переплетение бесконечно высоких помыслов и стремлений и мелких каждодневных забот. Сажожники, латая дырявые башмаки, размышляли о

смысле бытия, однако башмаки при этом они латали умело и добросовестно. Труд хороший был ценим, к работе относились ревниво, секреты и тонкости ремесла знали и берегли. Рядом

гах они ездили только стоя — в этом был особый шик и профессиональный гонор. Балаголы были суровы и немногословны и если уж ссорились, гнев их был страшен. Без пощады



с городским базаром был извозчичья биржа (сейчас — стоянка автобусов, транспорт иной, а место то же). Рядом с крепкими, выносливыми лошадьми стояли кучера-балаголы в длинных черных лапсердаках, перевязанных красными кушаками. На своих теле-

хлестали они друг друга своими длинными кнутами.

Каждый знал все о своих соседях и о соседях своих соседей, и о родственниках соседей тоже и потому все чувствовали себя большой и шумной семьей. Домом, родным и теплым до-

мом казался сам город — маленький, уютный, утопающий в садах, наполненный светом и тишиной. Бобруйск представлялся тогда не просто «штетлом», но самым типичным, наиболее характерным еврейским местечком. Именно тогда, когда надо было написать о типичнейшей, незамутненной, колоритной еврейской провинции, писатели вспоминали о Бобруйске. Вот, например, строчки из Шолом-Алейхема:

«В небольшом городишке (кажется, в Бобруйске)правляли еврейскую свадьбу. Вдруг невеста заявляет, что ей что-то не по себе, и прилегла на минуточку. Только прилегла — заснула. Музыканты играют, гости пляшут, подавальщики носятся как угорелые, а невеста спит. Отыграли, отплясали, подали «золотой бульон» — невеста спит. Гости разошлись по домам, погасили свечи — невеста спит. Ложатся спать — невеста спит, встают — невеста спит. Словом, уже три недели прошло после свадьбы, а невеста все еще спит!»

В атмосфере еврейского местечка было смешивалось с фантазией, чудеса переплетались с чудачествами и становилось невозможным отделить правду от небыли. Именно это уловили герои Ильфа и Петрова, уразумевшие, что в Бобруйске появление сына лейтенанта Шмидта будет выглядеть вполне правдоподобным: «При слове Бобруйск собрание болезненно застонало. Все соглашались ехать в Бобруйск хоть сейчас. Бобруйск считался прекрасным высококультурным местом».

продолжение будет.  
Илья РОДОВ.

\*Автор имеет в виду конфедерацию Великого Княжества Литовского и Коруны Польской (Реч Посполитой). (Прим. ред.).



# Сучасныя ідэолёгічныя кірункі сярод моладзі

«Гоман» працягвае публікацыю юртыкула Язэпа Найдзюка «Сучасныя ідэолёгічныя кірункі сярод моладзі» з газеты «Шлях Моладзі», 1938 г.

З камунізмам і фашизмам, як было ўжо скажана, змагаюцца перад усім хрысьціянства і дэмакрацыя.

Калі казаць аб хрысьціянстве, дык у першую чаргу трэба ўспомніць адраджанае съведамае каталіцтва, каторае, прыкладам у Нямеччыне, асабліва сярод маладога наканення, прадстаўляе табой найбольшага і найадважнейшага праціўніка гітлерызму (немецкага фашизму). Тоё самае прадстаўляюць табой маладыя каталікі ў Францыі, Бельгіі, каторыя разлуча ўыступаюць і супроць камунізму і супроць фашизму стоячы за Праўду. Справядлівасць і Любоў. Няможна, нажаль, гэтага скажаць аб каталіках у іншых краёх, хоць сам Папа Рымскі выказаўся пропіў усякага тоталітарызму, г. з. і камуністычнага і фашистайскага.

Найбольшай-жэ косьцю ў горле для фашистаў

(Працяг з 6-й бачыны)  
ся так, а не іншай, ці ж можна і ці варта нешта мяняць зараз?

Так, можна. Можна прынамсі, зразумець і ўсьвядоміць, што хадзіць па чалавечых касцяцах — гэта не па-хрысьціянску,

(Працяг з 2-й бачыны)  
падпрадкоўца, падобна на тое, як самыя цудатворныя лекі не дадуць карысыці без жадання самога хворага ачуніць. Ці варта прыгэтым тлумачыць, якую вялікую ролю маглі бы тутакі адыграць грамадзінія суполкі і організацыі: таварыства беларускія мовы, бацькоўскія беларускія камітэты, камітэты грамадзян Беларусі.

І на заканчэнні вельмі б хацелася, каб нас пачулі тыя, каго ўсё выкладзенае вышэй тычыць-

(Працяг з 3-й бачыны).  
сцовым жыхарам застаецца толькі дзіву дзівіцца. А старожытныя назвы беларускіх гарадоў: Менск, Гомель, Бярэсце, Гародня? Даўно ўжо прысьпей час вярнуць іх з забыцця ў што-

зьяўляеца дэмакрацыя — нарадаўладзьдзе. Да дэмакратаў залічваюцца, рознага роду народнікі (людоўцы), сацыялісты, радыкалы і іншыя партыі і паасобныя адзінкі, якія прызнаюць дэмакратычныя ідэалы: свабоду, роўнасць і братэрства. Паводле дэмакратыі кожны чалавек мае роўнае права голасу і можа быць выбраны на павышэнне свайго становішча, калі гэтага жадае большасць насельніцтва. Но агулам на народнай большасці апіраецца ўесь дэмакратызм. Пры тым дэмакраты да перабудовы жыцця ідуць не дарогай рэвалюцыі, але эвалюцыі — паступова. У дэмакратычных гаспадарствах жыццём маюць кіраваць не дыктатары адзінкі, або партыі, каторыя ня маючы ў народзе ўплываў, накідаюць свае пляны і волю ўсім, але сам народ праз сваіх дэлегатаў-паслоў выбрачных паволле так званай пашыриметнай систэмы, каторая кажа, што выбары гавінны быць: 1). агульныя, 2). тайныя, 3). беспасрэдныя, 4). гоўныя, 5). прэзідыйныя. Дэлегаты такія становяцца пойм па-

што будаваць атракцыёны на могілках — гэта не па-хрысьціянску, што спрадвеку для беларусаў мейсца пахаваньня, чые б яно ні было, лічылася съвятым і недатыкальным, тое, нарэшце, што рана ці позна праўда стане вя-

ща непасрэдна: загадчык ГАРАНА, ягоныя намеснікі, дырэкторы школ. Просім іх адказаць на некалькі пытаніньняў:

1. Як асабіста Вам у галоўных рысах, уяўляеца канцепцыя беларускія нацыянальнае школы і, што ня меньш важна, праграма пераходу да яе?

2. Што ўжо зроблена і што намечана зрабіць у бліжэйшы час для выканання закона аб мовах у Беларускай ССР і пасстановы ВС БССР аб пашырэнні ўжытку белару-

дзённы поўнакроўны ўжытак замест бязлікіх і ідэалагічна чужых Октябрей, Дзержынскіх, Кіровскіх, Красных. І значыцца дарожнікам трэба завітаць у госьці да філолагічнай і гісторыкай.

Мірон КЛІМОВІЧ.

рлямант і кіруюць гаспадарствам. У дэмакратыі няма нарадаў горшых і лепшых, ня можа быць пануючых і панявленых ня можа быць так-жэ агронічніяў у веравызнаньні, бо дэмакратызм дамагаеца доўнае свабоды сумлення і веры, а таксама свабоды слова, друку, свабоды арганізацыяў і таварыстваў. Гэткім способам сапраўдныя дэмакраты імкніцца да таго, каб паміж людзімі запанавала сапраўдная свабода, роўнасць і братэрства.

Чаму аднак, не адзін скажа, такія прыгожыя імкненіні, такія прыгожыя дэмакратычныя прынцыпы не находзяць усюды шырокага падтрыманьня, папулярнасці ў масах, ды наадварот, чаму ў некаторых гаспадарствах, дзе ўжо паважна быў уважаны дэмакратызм, прамаглі фашисты? Вось жа дзеля прыніцця ўвядзення ў жыццё ды дасягнечніяў пажаланых вынікаў дэмакратызму патребна вялікая культурная і грамадзская выпрабленасць кожнага чалавека і целіга грамадзянства. Вялікія ж іші не пасягніць тэх скора, мы яшча лагодгай звязаны.

і дзеля гэтага іменна камуністы, а цяпер і фашисты, ідуцы да реалізацыі сваіх ідэалаў, кідаючы рэвалюцыйныя клічы, абяцаючы перамену на лепшае ў хуткім часе, здаваючы сабе прыхільнікаў, асабліва сярод моладзі. Но моладзь з арлінай маладой душой, гарачая, гатовая на найялікшыя нават ахвяры жыцця, каб толькі хутчэй ісці да мэты, да лепшага жыцця. Падабенства пры гэтым моладзі ў камунізме і фашизме фізічная сіла: біць, ламаць усё, што стане на дарозе. Тым часам паход дымакратыі да сваіх мэтаў больш свободны, культурны. Адгэтуль прыклейлася да дэмакратыі кляймо «слабасці і разлійлівасці». Незаслужанае гэта аднак кляймо здаймаюць у сучасны манент геройскія змаганыні дэмакратыі у Гішпаніі. Кляймо гэта здаймуць такія штурмавыя аддзелы; каторыя арганізуюць цяпер усе дэмакратычныя партыі, каб барацьца ад насільнага наступу фашистаў. каб сілай даваць адпор сіле...

«Шлях Моладзі»  
Вільня, 5 мая 1938.

Беларуская газэта  
Выходзе раз на месяц  
Выданыне безганаарнае

Выдавец і рэдактар  
А. ЧУГУЕУ

Адрас для карэспандэнцыі: Беларусь, Бабруйск, Інтэрнацыянальная, 41-41

Рэдакцыя нясе адказнасць за дакладнасць прыведзеных фактав, прозвішчаў і найменніні, за нераспаўсюджаныне звестак, што складаюць дзяржаўную і ваеннную тайну.

Меркаваныні аўтараў матэр'ялаў не абавязкова супадаюць з меркаваннем рэдакцыі

Бабруйская ўзбуйненая друкарня імя Непагодзіна. Зак. № 5377. Наклад 999 асобнікаў. Друк афсетны. Кошт 20 кап.